

Landesinstitut für Statistik

Kanonikus-Michael-Gamper-Str. 1 • 39100 Bozen
Tel. 0471 41 84 00 • Fax 0471 41 84 19

<https://astat.provinz.bz.it>
astat@provinz.bz.it



Istituto provinciale di statistica

Via Canonico Michael Gamper 1 • 39100 Bolzano
Tel. 0471 41 84 00 • Fax 0471 41 84 19

<https://astat.provincia.bz.it>
astat@provincia.bz.it



37

Juni
Giugno
2022

astat info

Erwerbstätigkeit und Arbeitslosigkeit - 2021 Occupazione e disoccupazione - 2021



Auf einen
Blick:
A colpo
d'occhio:

70,7%

Erwerbstätigenquote
(15-64)

Tasso di occupazione
(15-64)

7.600

weniger Frauen beschäftigt
als im Jahr 2019

donne occupate in meno
rispetto al 2019

3,8%

Arbeitslosenquote

Tasso di disoccupazione

10.900

mehr Nichterwerbspersonen
(15-64) als im Jahr 2019

Persone inattive (15-64) in
più rispetto al 2019

Im Jahr 2021 ist der Südtiroler Arbeitsmarkt noch von der Pandemie bedingt: Im Vergleich zu 2020 sinkt die Zahl der Erwerbstätigen (-2.600), die Zahl der Arbeitslosen bleibt grundsätzlich stabil und jene der Nichterwerbspersonen steigt weiter an (+4.800 Einheiten). Die Erwerbstätigenquote fällt (-1,4 Prozentpunkte), während die Arbeitslosenquote mit +0,1 und die Nichterwerbsquote mit +1,3 steigen.

Nel 2021 il mercato del lavoro altoatesino è ancora condizionato dalla pandemia: rispetto al 2020 si osserva un calo delle persone occupate (-2.600), una sostanziale stabilità di quelle disoccupate e ulteriori incrementi nel numero di persone inattive (+4.800 unità). Il tasso di occupazione scende (-1,4 punti), mentre salgono il tasso di disoccupazione (+0,1) e quello di inattività (+1,3).

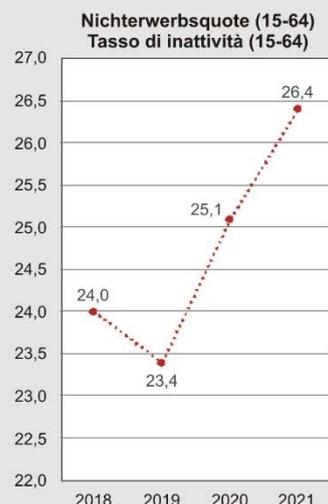
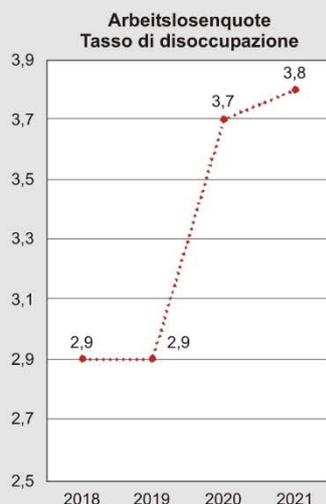
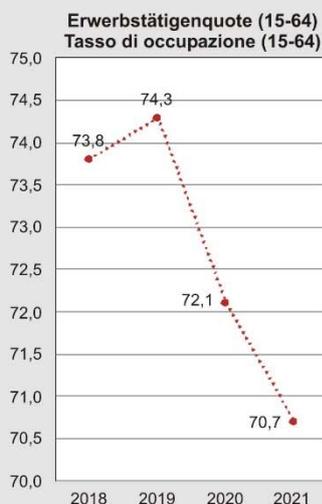
Graf. 1

Erwerbstätigenquote, Arbeitslosenquote und Nichterwerbsquote - 2018-2021

Prozentwerte

Tasso di occupazione, tasso di disoccupazione e tasso di inattività - 2018-2021

Valori percentuali



© astat 2022 - lr



Die **Arbeitskräfteerhebung** zeigte auch im Jahr 2021 die Auswirkungen der Covid-19-Pandemie auf den Südtiroler Arbeitsmarkt. Der Einfluss der Pandemie-Krise auf die wichtigsten Indikatoren im Jahr 2021 lässt sich im Vergleich zum Vorjahr wie folgt zusammenfassen:

- ein Rückgang der Anzahl der **Erwerbspersonen** um 2.400 Einheiten. Der Rückgang ist größtenteils bei den Frauen zu beobachten (-1.600 Frauen);
- die **Erwerbsquote (15-64 Jahre)** sinkt auf 73,6% (-1,3 Prozentpunkte);
- ein durchschnittlicher Rückgang der Anzahl der **Erwerbstätigen** um 2.600 Einheiten auf 249.700 Personen. Auch bei den Erwerbstätigen ist ein deutlicher Rückgang, insbesondere bei den Frauen (-1.900 Erwerbstätige im Vergleich zu 2020) zu beobachten;
- die **Erwerbstätigenquote (15-64 Jahre)** fällt um 1,4 Prozentpunkte auf 70,7%;
- die **Arbeitslosen** bleiben im Großen und Ganzen stabil (9.900 Personen);
- die **Arbeitslosenquote** liegt bei 3,8%; bei den Frauen beträgt sie 4,6%;
- ein Anstieg der Anzahl der **Nichterwerbspersonen** ab 15 Jahren um 4.800 Einheiten.

Der Vergleich mit der Zeit vor der Pandemie (2019) zeigt, dass die Frauen am stärksten betroffen sind: - 7.600 Erwerbstätige, +1.400 Arbeitslose. Bei den Männern ist ein Verlust von 2.200 Erwerbstätigen und ein Anstieg um 800 Arbeitslose zu verzeichnen.

La **Rilevazione Continua sulle Forze di Lavoro** ha evidenziato anche nel 2021 gli effetti della pandemia da Covid-19 sul mercato del lavoro altoatesino. Rispetto all'anno precedente l'influenza della crisi pandemica sui principali indicatori nel 2021 si riassume quindi in:

- una diminuzione delle **forze di lavoro** di 2.400 unità. Il calo è dovuto gran parte alla componente femminile (-1.600 donne);
- il **tasso di attività (15-64 anni)** scende al 73,6% (-1,3 punti percentuali);
- un calo medio degli **occupati** di 2.600 unità, che si attestano così a 249.700 persone. Anche per gli occupati si osserva un calo significativo soprattutto tra le donne (-1.900 occupate rispetto al 2020);
- il **tasso di occupazione (15-64 anni)** scende di 1,4 punti percentuali al 70,7%;
- i **disoccupati** rimangono sostanzialmente stabili (9.900 persone);
- il **tasso di disoccupazione** è pari al 3,8% e per le donne raggiunge il 4,6%;
- un aumento degli **inattivi** di 15 anni e oltre di 4.800 unità.

Il confronto con il periodo prepandemico (2019) mostra che le donne sono state maggiormente penalizzate: -7.600 occupate, +1.400 disoccupate. Per gli uomini si osserva una perdita di 2.200 occupati e un aumento di 800 disoccupati.

Indikatoren (a) zum Arbeitsmarkt - Stichprobenerhebung der Arbeitskräfte 2018-2021

Jahresdurchschnitte

Indicatori (a) del mercato del lavoro - Rilevazione campionaria sulle forze di lavoro 2018-2021

Medie annue

	2018	2019	2020	2021	
Wohnbevölkerung	520.700	523.500	525.700	527.800	Popolazione residente
- Männer	256.800	258.300	259.500	260.800	- Maschi
- Frauen	263.800	265.200	266.200	267.000	- Femmine
Bevölkerung mit 15 Jahren und mehr	437.600	440.400	442.900	445.300	Popolazione di almeno 15 anni di età
- Männer	214.000	215.400	216.700	218.300	- Maschi
- Frauen	223.600	225.000	226.200	227.000	- Femmine
Erwerbspersonen	264.300	267.200	262.000	259.600	Forze di lavoro
- Männer	142.500	144.500	143.900	143.200	- Maschi
- Frauen	121.700	122.600	118.100	116.500	- Femmine
Erwerbstätige	256.600	259.500	252.300	249.700	Occupati
- Männer	138.600	140.800	139.400	138.600	- Maschi
- Frauen	118.000	118.700	113.000	111.100	- Femmine
Landwirtschaft	17.100	17.300	15.600	16.000	Agricoltura
- Männer	11.800	12.200	11.400	12.400	- Maschi
- Frauen	5.300	5.100	4.200	3.700	- Femmine
Produzierendes Gewerbe	54.800	59.700	60.000	57.800	Industria
- Männer	46.100	50.300	50.500	47.900	- Maschi
- Frauen	8.700	9.300	9.500	9.900	- Femmine
Dienstleistungen	184.700	182.600	176.700	175.800	Servizi
- Männer	80.700	78.200	77.400	78.300	- Maschi
- Frauen	104.000	104.300	99.300	97.500	- Femmine
Selbstständig	55.500	56.100	54.900	55.900	Indipendenti
- Männer	37.900	37.400	37.100	38.100	- Maschi
- Frauen	17.600	18.600	17.800	17.800	- Femmine
Unselbstständig	201.100	203.500	197.400	193.900	Dipendenti
- Männer	100.700	103.300	102.300	100.500	- Maschi
- Frauen	100.500	100.100	95.200	93.400	- Femmine
Vollzeit	194.200	197.700	195.800	191.100	Tempo pieno
- Männer	128.300	129.900	130.100	127.800	- Maschi
- Frauen	66.000	67.800	65.700	63.300	- Femmine
Teilzeit	62.400	61.800	56.500	58.600	Tempo parziale
- Männer	10.300	10.900	9.300	10.800	- Maschi
- Frauen	52.100	50.900	47.300	47.800	- Femmine
Arbeitslose	7.600	7.700	9.700	9.900	Disoccupati
- Männer	3.900	3.800	4.600	4.600	- Maschi
- Frauen	3.700	3.900	5.200	5.300	- Femmine
Nichterwerbspersonen (ab 15 Jahren)	173.300	173.200	180.900	185.700	Inattivi (15 anni e più)
- Männer	71.400	70.900	72.800	75.200	- Maschi
- Frauen	101.900	102.400	108.000	110.600	- Femmine
Erwerbsquote 15-64	76,0	76,6	74,9	73,6	Tasso di attività 15-64
- Männer	81,3	82,2	81,6	80,1	- Maschi
- Frauen	70,6	70,9	68,2	66,9	- Femmine
Erwerbstätigenquote 15-64	73,8	74,3	72,1	70,7	Tasso di occupazione 15-64
- Männer	79,0	80,0	79,0	77,6	- Maschi
- Frauen	68,5	68,6	65,1	63,7	- Femmine
Erwerbstätigenquote 20-64	79,3	79,5	77,2	75,8	Tasso di occupazione 20-64
- Männer	84,9	85,4	84,2	83,1	- Maschi
- Frauen	73,7	73,5	70,1	68,5	- Femmine
Arbeitslosenquote	2,9	2,9	3,7	3,8	Tasso di disoccupazione
- Männer	2,8	2,6	3,2	3,2	- Maschi
- Frauen	3,0	3,2	4,4	4,6	- Femmine
Nichterwerbsquote 15-64	24,0	23,4	25,1	26,4	Tasso di inattività 15-64
- Männer	18,7	17,8	18,4	19,9	- Maschi
- Frauen	29,4	29,1	31,8	33,1	- Femmine

(a) Die absoluten Werte wurden auf 100 gerundet; daher stimmen die Summen der Einzelwerte nicht immer mit den Gesamtsummen überein. Die Prozentwerte hingegen wurden auf nicht gerundeten Werten berechnet.
I valori assoluti sono stati arrotondati al centinaio e, pertanto, non sempre la somma delle singole cifre corrisponde al totale. I valori percentuali sono stati invece calcolati sui valori non arrotondati.

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

In den zwei Jahren der Pandemie sinkt die Erwerbstätigenquote, vor allem unter den jungen Frauen

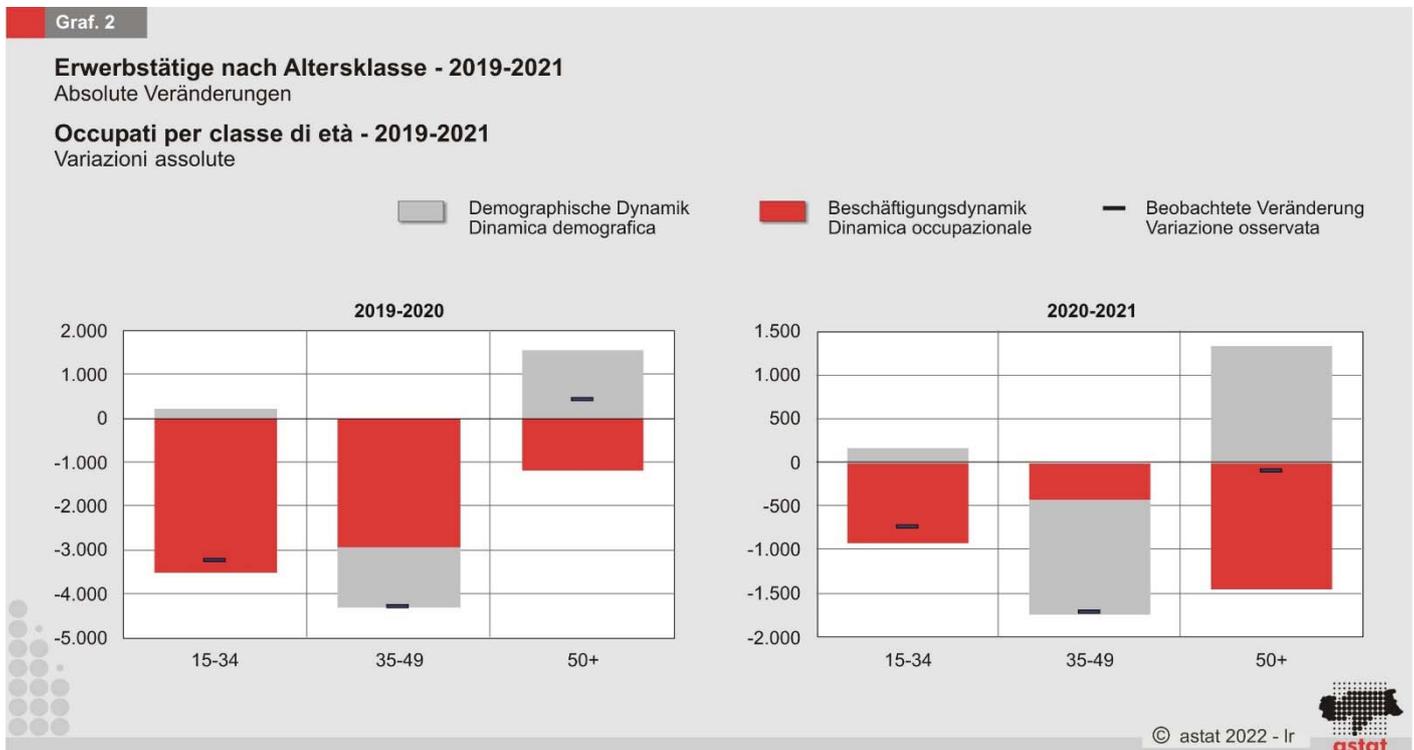
2021 beliefen sich die Erwerbstätigen auf 249.700; das sind 2.600 weniger als im Vorjahr.

Im Vergleich zu 2020 ergibt sich für die 15-34-jährigen Erwerbstätigen ein Saldo von -800. Für die 35-49-Jährigen beträgt der Saldo hingegen -1.700; diese Altersklasse hat vor allem die erste Phase der Pandemie stark zu spüren bekommen (2020: -4.300 Personen im Vergleich zu 2019). Dies ist auch auf eine fallende demographische Dynamik⁽¹⁾ zurückzuführen. Aus dem Vergleich mit den Daten von 2020 ist bei den über-50-Jährigen eine Abnahme bei den Frauen (-1.300) festzustellen, die aber durch die Zunahme der Männer (+1.200) ausgeglichen wird.

Nei due anni di pandemia tasso di occupazione in calo soprattutto tra le giovani donne

Nel 2021 si registrano 249.700 persone occupate, cioè 2.600 in meno rispetto ad un anno prima.

Rispetto al 2020 il saldo di persone occupate nella fascia 15-34 è di -800 persone. Di -1.700 occupati è invece il saldo per la classe 35-49, che risulta quella più colpita soprattutto nella prima fase di pandemia (-4.300 persone nel 2020 rispetto al 2019), questo anche per via di una dinamica demografica⁽¹⁾ in diminuzione. Rispetto al 2020 per le persone occupate over 50 si osserva un calo tra le donne (-1.300) compensato da un aumento tra gli uomini (+1.200).



Die Altersklasse der über 50-Jährigen zeigt eine gewisse Stabilität, die vor allem demographisch bedingt ist. Die über-50-Jährigen verzeichnen jedoch im Gegensatz zu einer negativen Beschäftigungsdynamik (2021: -1.500 Einheiten) bekanntlich eine steigende demographische Dynamik (2021: +1.300 Personen), die den pandemiebedingten Verlust ausgleicht.

La classe over 50 mostra una certa stabilità dovuta per lo più all'effetto demografico: le persone di 50 anni e oltre, a fronte di una dinamica occupazionale negativa (2021: -1.500 unità), segnano però, come risaputo, una dinamica demografica in aumento (2021: +1.300 persone) che controbilancia pertanto la perdita osservata dovuta alla pandemia.

(1) Bei der Untersuchung der bei den Erwerbstätigen betrachteten Veränderungen wurden zwei Komponenten unterschieden: die demographische Dynamik, welche die Auswirkung der Veränderungen in der Bevölkerung misst, und die Beschäftigungsdynamik, d.h. die Veränderung der Beschäftigung ohne demographische Komponente, d.h. bei gleich bleibender Bevölkerung. Die Veränderung der beiden Komponenten wurde nach den drei Altersklassen 15-34, 35-49 und 50+ aufgeschlüsselt. Nell'analisi delle variazioni osservate di occupati si sono distinte due componenti: la dinamica demografica che misura l'effetto delle variazioni della popolazione e la dinamica occupazionale cioè la variazione dell'occupazione al netto della componente demografica, ossia nell'ipotesi di invarianza della popolazione. La scomposizione della variazione osservata nelle due componenti è stata effettuata per le tre classi di età 15-34, 35-49 e 50+ anni.

Die beobachteten Veränderungen in absoluten Werten, die zum Teil durch die demographische Dynamik erklärbar sind, spiegeln sich in den Erwerbstätigenquoten wider:

- Der stärkste Rückgang der Erwerbstätigenquote 2021 im Vergleich zu 2020 wird unter den Frauen zwischen 50 und 64 Jahren mit 4,3 Prozentpunkten verzeichnet;
- Bei den Männern sticht die Abnahme vor allem unter den 15-34-Jährigen hervor, die von 65,6% (2020) auf 63,2% (2021) fallen.

Le variazioni osservate in numero assoluto, spiegate in parte dalla dinamica demografica, si riflettono sui tassi di occupazione:

- il maggior calo del tasso di occupazione nel 2021 rispetto al 2020 si riscontra tra le donne 50-64 anni di 4,3 punti percentuali;
- per gli uomini la diminuzione è più evidente tra la fascia 15-34 che passa dal 65,6% (2020) al 63,2% (2021).

Tab. 2

Erwerbstätigenquote nach Altersklasse und Geschlecht - 2021

Prozentwerte und Veränderungen in Prozentpunkten gegenüber 2020

Tasso di occupazione per classe di età e sesso - 2021

Valori percentuali e variazioni in punti percentuali rispetto al 2020

ALTERSKLASSEN (Jahre)	Männer / Maschi		Frauen / Femmine		Insgesamt / Totale		CLASSI DI ETÀ (anni)
	%	Veränderung %P Variazione p.p.	%	Veränderung %P Variazione p.p.	%	Veränderung %P Variazione p.p.	
15-34	63,2	-2,4	49,8	0,6	56,6	-1,0	15-34
35-49	94,6	-0,3	78,4	-0,2	86,5	-0,2	35-49
50-64	77,3	-1,1	77,3	-4,3	70,8	-2,7	50-64
Insgesamt (15-64)	77,6	-1,4	63,7	-1,4	70,7	-1,4	Totale (15-64)

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

Die starken Rückgänge in der Erwerbstätigenquote der 15-49-Jährigen konzentrieren sich vor allem auf die erste Phase der Pandemie 2020. Bei den 15-34-jährigen Frauen beträgt die Abnahme 5,9 Prozentpunkte, bei den 35-49-Jährigen 3,5 Prozentpunkte. Damit wird deutlich, dass die Pandemie vor allem weibliche Erwerbstätige hart getroffen hat.

Le forti diminuzioni nel tasso di occupazione tra i 15 e i 49 anni si sono registrate per lo più nella prima fase di pandemia nel 2020. Tra le donne di 15-34 anni si registra una diminuzione di 5,9 punti e nella fascia 35-49 di -3,5 punti, mostrando quindi una maggior penalizzazione nei due anni di pandemia delle persone occupate di sesso femminile.

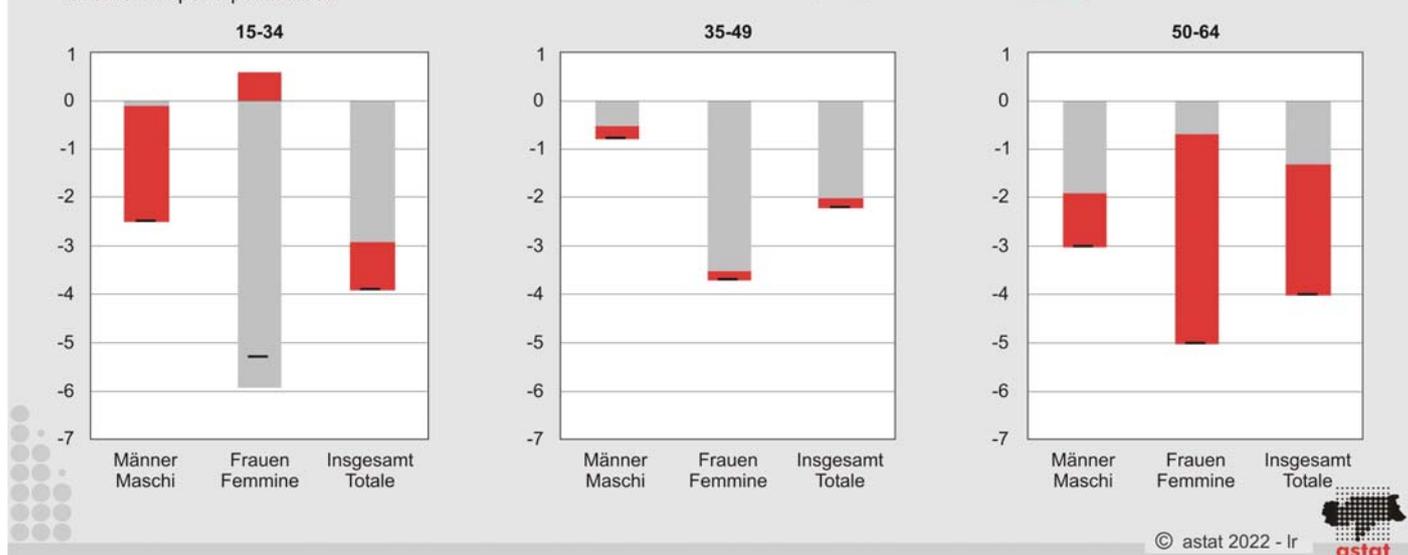
Graf. 3

Erwerbstätigenquote nach Altersklasse und Geschlecht - 2019-2021

Veränderungen in Prozentpunkten

Tasso di occupazione per classe di età e sesso - 2019-2021

Variazioni in punti percentuali



© astat 2022 - Ir



Stellung im Beruf, Arbeitsverhältnisse und Arbeitszeit

2020 war der Rückgang der Erwerbstätigen vor allem auf die befristet Beschäftigten⁽¹⁾ zurückzuführen (-4.800 im Vergleich zu 2019). Im Jahr 2021 fallen dann auch die unbefristet Beschäftigten im Vergleich zu 2020 um -4.500 Einheiten⁽²⁾. Die selbständig Erwerbstätigen, die 2020 eine bescheidene Abnahme verzeichnet hatten (-1.200 Personen im Vergleich zu 2019), holen 2021 wieder auf (+1.000 Einheiten).

Posizione professionale, rapporti di lavoro e orario

Nel 2020 il calo di persone occupate era in buona parte dovuto a persone dipendenti a tempo determinato⁽¹⁾ (-4.800 persone rispetto al 2019). Nel 2021 si osserva anche una diminuzione dei rapporti a tempo indeterminato: -4.500 persone rispetto al 2020⁽²⁾. Gli occupati indipendenti che nel 2020 avevano registrato una perdita contenuta (-1.200 persone rispetto al 2019), segnano un recupero nel 2021 (+1.000 unità).

Graf. 4

Erwerbstätige nach Stellung und Dauerhaftigkeit ihres Arbeitsverhältnisses - 2019-2021

Absolute Veränderungen

Occupati per posizione e stabilità del rapporto di lavoro - 2019-2021

Variazioni assolute



© astat 2022 - lr



2020 fiel die Zahl der Erwerbstätigen vor allem bei den Frauen, und zwar insbesondere bei den teilzeitbeschäftigten (-3.600 Einheiten). 2021 sinkt die Zahl der vollzeitbeschäftigten Erwerbstätigen sowohl bei den Männern (-2.300 Einheiten im Vergleich zu 2020), als auch bei den Frauen (-2.400).

Im Vergleich zum Jahr vor der Pandemie (2019) bleibt der Saldo vor allem für die Frauen äußerst negativ, sowohl unter den vollzeitbeschäftigten (-4.500 Erwerbstätige) als auch unter den teilzeitbeschäftigten (-3.100).

Nel 2020 il calo degli occupati era visibile soprattutto tra le donne e particolarmente tra quelle occupate part-time (-3.600 unità). Nel 2021 si osserva un calo di persone occupate a tempo pieno sia tra gli uomini (-2.300 unità rispetto al 2020) che tra le donne (-2.400).

Rispetto al periodo pre pandemico (2019) il saldo rimane particolarmente negativo per le donne sia a tempo pieno (-4.500 occupate) che tra quelle a tempo parziale (-3.100).

(1) Da die Arbeitskräfteerhebung nur die im Lande ansässigen Personen erfasst, bleiben natürlich die hohen Verluste bei den Saisonarbeitern, die nicht immer in Südtirol ansässig sind, unberücksichtigt.

Poiché la rilevazione forze lavoro include solo persone residenti in provincia, ovviamente non si tiene conto delle pesanti perdite rilevate da lavoratrici e lavoratori stagionali che non sempre sono qui residenti.

(2) Dies kann auch auf die Tatsache zurückzuführen sein, dass diese Personen seit über 3 Monaten abwesend waren. Laut neuer Definition werden die Beschäftigten bei Abwesenheiten von über drei Monaten als „nicht erwerbstätig“ eingestuft.

Ciò può essere dovuto anche al fatto che tali persone erano assenti dal lavoro da oltre 3 mesi. Nella nuova definizione chi è assente dal lavoro per più di tre mesi viene considerato "non occupato". Per maggiori informazioni si veda l'apposito box sulle novità della rilevazione.

Graf. 5

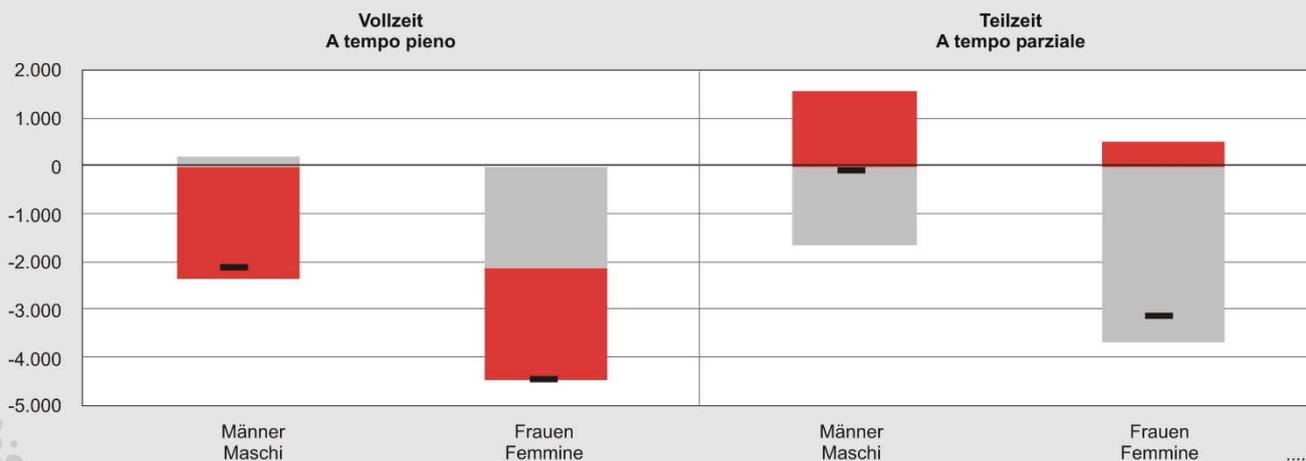
Erwerbstätige nach Arbeitszeit und Geschlecht - 2019-2021

Absolute Veränderungen

Occupati per orario di lavoro e sesso - 2019-2021

Variazioni assolute

2019-2020 2020-2021 2019-2021



© astat 2022 - lr



Erwerbstätige mit niedrigerem Schulabschluss besonders betroffen

Genau wie 2020 verzeichnen auch 2021 vor allem die Erwerbstätigen mit niedrigerer Qualifikation die stärksten Negativschwankungen.

Più colpite le persone occupate con titoli di studio più bassi

Nel 2021, così come era avvenuto nel 2020, le fluttuazioni maggiori, in negativo, si riscontrano soprattutto per i titoli di studio più bassi.

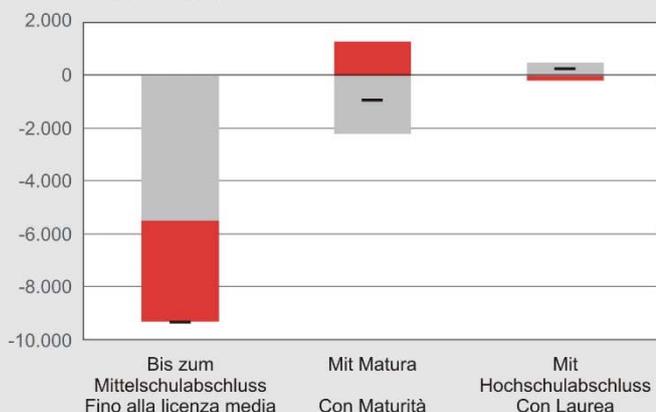
Graf. 6

Erwerbstätige und Erwerbstätigenquote nach Studientitel - 2019-2021

Occupati e tasso di occupazione per titolo di studio - 2019-2021

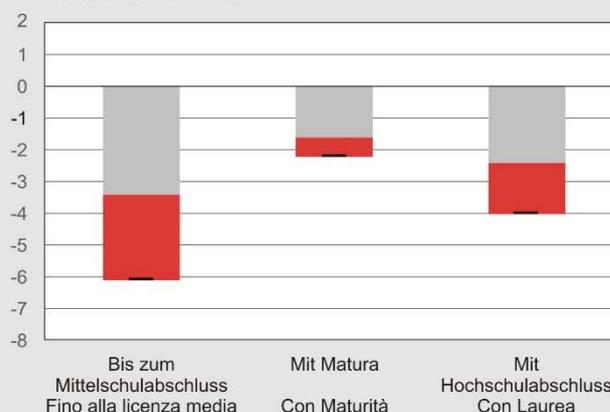
Erwerbstätige
Absolute Veränderungen

Occupati
Variazioni assolute



Erwerbstätigenquote
Veränderungen in Prozentpunkten

Tasso di occupazione
Variazioni in punti percentuali



2019-2020 2020-2021 2019-2021

© astat 2022 - lr



Die Erwerbstätigen, die höchstens einen Mittelschulabschluss aufweisen, gehen von 2019 bis 2021 um 9.300 Personen zurück. Die entsprechende Erwerbstätigenquote sinkt somit um 6,1 Punkte (von 63,4% im Jahr 2019 auf 57,3% im Jahr 2021).

Im selben Zeitraum sinkt die Erwerbstätigenquote der Hochschulabgänger und -abgängerinnen auf 76,9% (-2,2 Punkte).

Die Personen mit Hochschulabschluss verzeichnen zwar weiterhin eine hohe Erwerbstätigenquote, melden aber 2021 mit 83,8% eine Verminderung um 4,0% im Vergleich zur Zeit vor Corona (2019: 87,8%).

Gli occupati con titolo di studio fino alla licenza media hanno registrato, infatti, tra il periodo pre pandemico (2019) e il 2021 una riduzione di 9.300 persone. Il tasso di occupazione di questa categoria di persone perde 6,1 punti passando dal 63,4% nel 2019 al 57,3% nel 2021.

Tra il 2019 e 2021 il tasso di occupazione delle persone con un diploma di maturità risulta in perdita di 2,2 punti attestandosi al 76,9%.

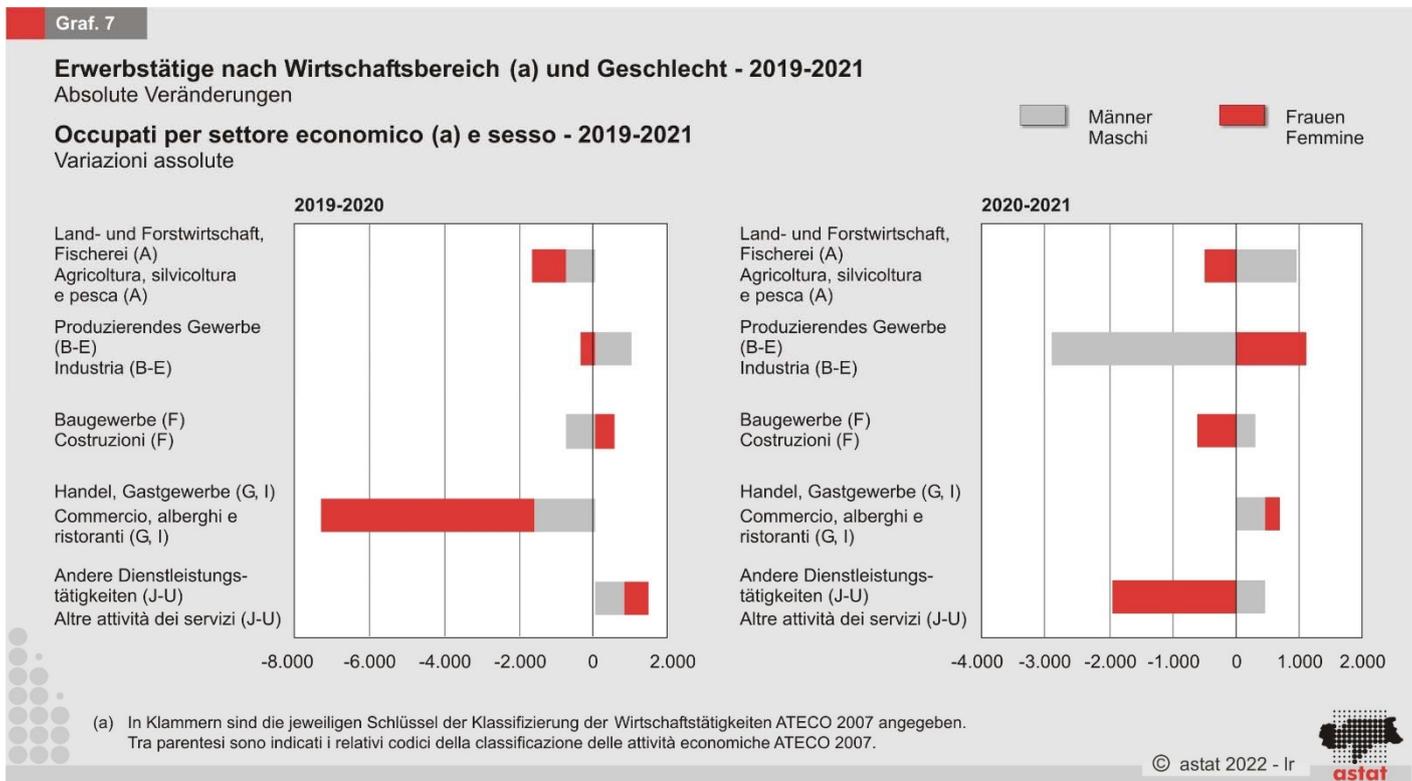
Le persone con un titolo di studio pari alla laurea o superiore, pur mantenendo un alto tasso di occupazione, nel 2021 (83,8%) risultano in perdita di 4,0 p.p. rispetto al periodo pre pandemia (2019: 87,8%)

Alle Bereiche erholen sich nur langsam

Der Makrosektor *Handel und Gastgewerbe* ist im Jahr 2020 - mit 7.300 Erwerbstätigen weniger, davon 5.700 Frauen - am stärksten von den pandemiebedingten Schließungen betroffen. Trotz eines leichten Aufschwungs im Jahr 2021 bleibt der Saldo im Vergleich zur Zeit vor der Pandemie (2019) negativ (-6.700 Personen).

Tutti i settori faticano a recuperare

Il macrosettore *commercio, alberghi e ristoranti* è quello che nel 2020 ha risentito maggiormente delle chiusure dovute alla pandemia registrando 7.300 persone occupate in meno, di cui 5.700 donne. Pur con una leggera ripresa nel 2021, il saldo rispetto al periodo pre pandemico (2019) risulta negativo (-6.700 persone).



Das *Produzierende Gewerbe im engeren Sinn*, das 2020 noch keine besonderen Rückschläge durch die Pandemie erfahren hatte, verzeichnet hingegen 2021 einen Rückgang um 1.900 Personen.

L'*industria in senso stretto*, che nel 2020 non aveva subito particolari contraccolpi dalla crisi pandemica, nel 2021 subisce una perdita di 1.900 persone.

Auch der Bereich *Land- und Forstwirtschaft, Fischerei* zeigt trotz einer leichten Erholung im Jahr 2021 immer noch einen negativen Saldo im Vergleich zu 2019 (-1.300 Erwerbstätige).

Anche l'*agricoltura, silvicoltura e pesca*, pur con un leggera ripresa nel 2021, segna ancora un saldo negativo rispetto al 2019 (-1.300 persone occupate).

Tab. 3

Erwerbstätige nach Wirtschaftsbereich und Geschlecht (a) - 2018-2021

Absolute Werte

Occupati per settore economico e sesso (a) - 2018-2021

Valori assoluti

WIRTSCHAFTSBEREICHE (b)	2018	2019	2020	2021	SETTORI ECONOMICI (b)
Männer / Maschi					
Land- und Forstwirtschaft, Fischerei (A)	11.800	12.200	11.400	12.400	Agricoltura, silvicoltura e pesca (A)
Produzierendes Gewerbe im engeren Sinn (B-E)	28.800	32.600	33.600	30.600	Industria in senso stretto (B-E)
Baugewerbe (F)	17.300	17.700	17.000	17.300	Costruzioni (F)
Handel, Gastgewerbe (G, I)	32.700	31.000	29.400	29.900	Commercio, alberghi e ristoranti (G, I)
Andere Dienstleistungstätigkeiten (J-U)	48.000	47.200	48.000	48.500	Altre attività dei servizi (J-U)
Insgesamt	138.600	140.800	139.400	138.600	Totale
Frauen / Femmine					
Land- und Forstwirtschaft, Fischerei (A)	5.300	5.100	4.200	3.700	Agricoltura, silvicoltura e pesca (A)
Produzierendes Gewerbe im engeren Sinn (B-E)	7.200	7.700	7.300	8.400	Industria in senso stretto (B-E)
Baugewerbe (F)	1.500	1.600	2.100	1.500	Costruzioni (F)
Handel, Gastgewerbe (G, I)	38.000	38.100	32.400	32.600	Commercio, alberghi e ristoranti (G, I)
Andere Dienstleistungstätigkeiten (J-U)	66.000	66.300	66.900	65.000	Altre attività dei servizi (J-U)
Insgesamt	118.000	118.700	113.000	111.100	Totale
Insgesamt / Totale					
Land- und Forstwirtschaft, Fischerei (A)	17.100	17.300	15.600	16.000	Agricoltura, silvicoltura e pesca (A)
Produzierendes Gewerbe im engeren Sinn (B-E)	36.000	40.300	40.900	39.000	Industria in senso stretto (B-E)
Baugewerbe (F)	18.800	19.300	19.100	18.800	Costruzioni (F)
Handel, Gastgewerbe (G, I)	70.700	69.100	61.800	62.400	Commercio, alberghi e ristoranti (G, I)
Andere Dienstleistungstätigkeiten (J-U)	114.000	113.500	114.900	113.400	Altre attività dei servizi (J-U)
Insgesamt	256.600	259.500	252.300	249.700	Totale

(a) Die absoluten Werte wurden auf 100 gerundet; daher stimmen die Summen der Einzelwerte nicht immer mit den Gesamtsummen überein. I valori assoluti sono stati arrotondati al centinaio e, pertanto, non sempre la somma delle singole cifre corrisponde al totale.

(b) In Klammern sind die jeweiligen Schlüssel der Klassifizierung der Wirtschaftstätigkeiten ATECO 2007 angegeben. Tra parentesi sono indicati i relativi codici della classificazione delle attività economiche ATECO 2007.

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

Arbeitslosenquote steigt, vor allem unter den Frauen

Im Jahr 2021 sind durchschnittlich 4.600 Männer und 5.300 Frauen aktiv auf Arbeitsuche. Die Arbeitslosenquote beläuft sich insgesamt auf 3,8% (+0,1 Punkte im Vergleich zu 2020, +0,9 Punkte im Vergleich zu 2019). Die Quote der Frauen beträgt im Jahr 2021 4,6% und die der Männer 3,2%. Die Arbeitslosigkeit wächst vor allem im zweiten Quartal 2020 (Lockdown) und im ersten Quartal 2021 (Einschränkungen mit Ausfall der Wintersaison). Betroffen sind vor allem die Frauen, die genau im ersten Quartal 2021 mit 6,4% die höchste Arbeitslosenquote erreichen.

Tasso di disoccupazione in crescita, maggiormente colpite le donne

Nel 2021 si registrano mediamente 4.600 uomini e 5.300 donne in cerca di occupazione. Il tasso di disoccupazione risulta complessivamente pari al 3,8% (+0,1 punti rispetto al 2020, +0,9 punti rispetto al 2019). Per il 2021 il tasso delle donne ammonta al 4,6%, quello degli uomini al 3,2%. La disoccupazione è cresciuta soprattutto nel secondo trimestre 2020 (lockdown) e nel primo trimestre 2021 (restrizioni e stagione turistica invernale non avviata). Con un tasso di disoccupazione massimo pari al 6,4% nel primo trimestre 2021, le donne sono state le più colpite.

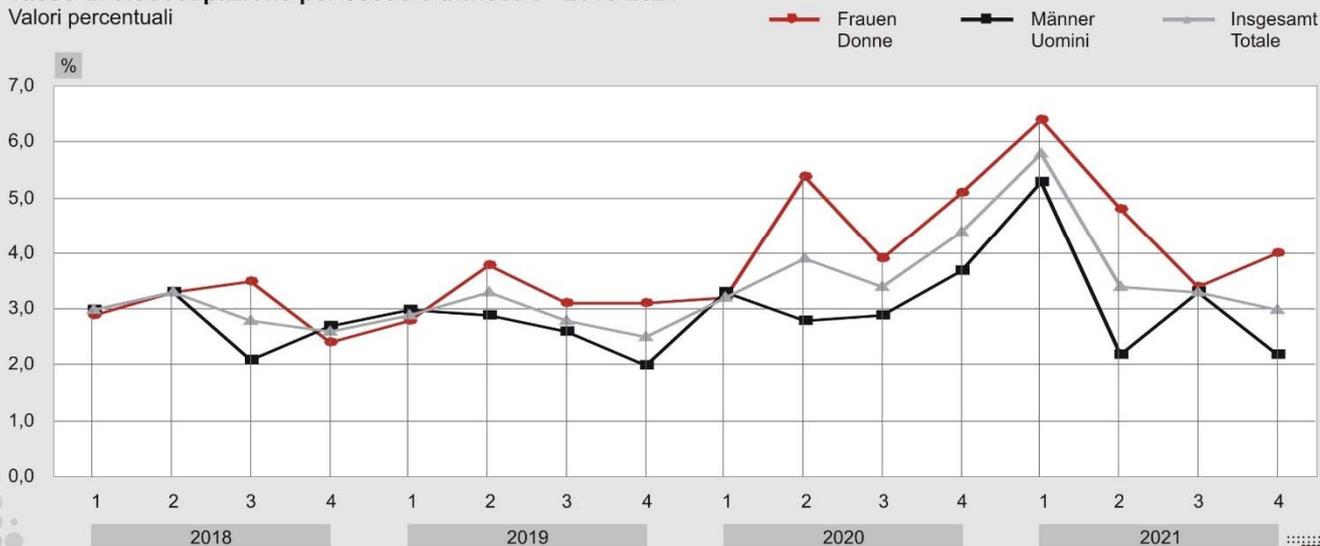
Graf. 8

Arbeitslosenquote nach Geschlecht und Quartal - 2018-2021

Prozentwerte

Tasso di disoccupazione per sesso e trimestre - 2018-2021

Valori percentuali



© astat 2022 - lr



Die Betrachtung der Arbeitslosenquoten nach Alter und Geschlecht zeigt, dass die stärksten Zunahmen vor allem 2020 und bei den weiblichen Erwerbstätigen auftreten:

- In der Altersklasse der 15-34-Jährigen wächst die weibliche Arbeitslosenquote in zwei Jahren um 1,7 Prozentpunkte und erreicht 2021 6,9%;
- Im Zeitraum 2019-2021 steigt die weibliche Arbeitslosenquote bei den 35-49-Jährigen um 0,8 Punkte; jene der Männer bleibt hingegen im Wesentlichen stabil (-0,1 Prozentpunkte).

Osservando i tassi di disoccupazione per età e sesso, gli aumenti maggiori si sono rilevati soprattutto nel 2020 e in misura maggiore per le donne:

- nella fascia di età 15-34 il tasso di disoccupazione femminile aumenta di 1,7 punti percentuali in 2 anni raggiungendo nel 2021 il 6,9%;
- tra il 2019 e il 2021 nella fascia di età 35-49 il tasso di disoccupazione femminile aumenta di 0,8 punti e si mantiene invece sostanzialmente stabile per i maschi (-0,1 punti).

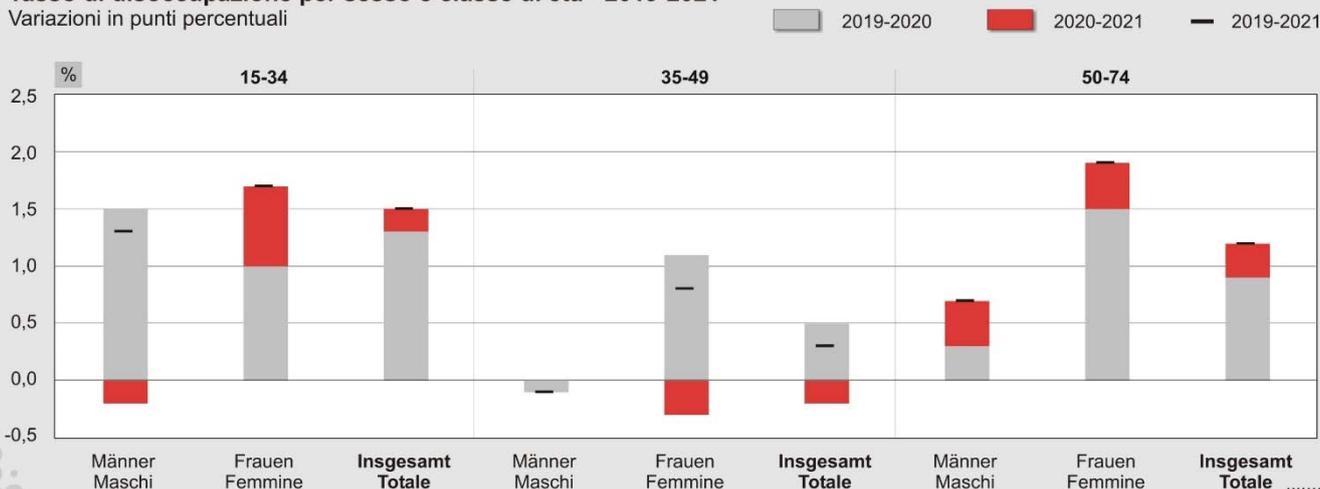
Graf. 9

Arbeitslosenquote nach Geschlecht und Altersklasse - 2019-2021

Veränderungen in Prozentpunkten

Tasso di disoccupazione per sesso e classe di età - 2019-2021

Variazioni in punti percentuali



© astat 2022 - lr



– Während der Pandemie melden die Frauen ab 50 den stärksten Rückgang (+1,9 Prozentpunkte), da sich für sie die Arbeitsuche besonders schwierig gestaltet.

– Nei due anni di pandemia l'aumento maggiore si osserva per le donne di 50 anni e oltre che probabilmente faticano maggiormente a trovare un lavoro: +1,9 punti.

Tab. 4

Arbeitslosenquote nach Geschlecht und Altersklasse - 2018-2021

Prozentwerte

Tasso di disoccupazione per sesso e classe di età - 2018-2021

Valori percentuali

	2018	2019	2020	2021	
15-34					
Männer	4,6	4,8	6,3	6,1	Maschi
Frauen	5,0	5,2	6,2	6,9	Femmine
Insgesamt	4,8	5,0	6,3	6,5	Totale
35-49					
Männer	2,5	1,8	1,7	1,7	Maschi
Frauen	2,3	2,9	4,0	3,7	Femmine
Insgesamt	2,4	2,3	2,8	2,6	Totale
50-74					
Männer	1,6	1,7	2,0	2,4	Maschi
Frauen	2,3	1,9	3,4	3,8	Femmine
Insgesamt	1,9	1,8	2,7	3,0	Totale

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

In der Pandemie steigt auch die Zahl der potenziellen Erwerbspersonen

Es steigt nicht nur die Zahl der Arbeitslosen, sondern auch jene der Nichterwerbspersonen. Im Vergleich zur Zeit vor der Pandemie (2019) wachsen 2021 die 15- bis 74-jährigen Arbeitslosen um 2.200 Einheiten, die Nichterwerbspersonen im erwerbsfähigen Alter (15-64) hingegen um 10.900 Einheiten.

Bemerkenswert ist 2021 auch der Anstieg der potentiellen Erwerbspersonen, die sich im Schnitt auf 13.500 Einheiten belaufen (+6.900 im Vergleich zu 2019). Im zweiten Quartal 2020, das nur zum Teil vom Lockdown betroffen ist, klettert die Zahl der potentiellen Erwerbspersonen auf 13.700 Einheiten. Im ersten Quartal 2021 (in dem die Einschränkungen zum Ausfall der Wintersaison führen) hat sie sich im Vergleich zum selben Quartal der Vorpandemiezeit sogar mehr als verdreifacht (23.400 Personen).

Considerevole la crescita delle forze di lavoro potenziali con la pandemia

A fianco all'aumento dei disoccupati si registra un aumento considerevole di persone inattive. Rispetto al periodo prepandemico (2019), i disoccupati (15-74 anni) sono aumentati nel 2021 di 2.200 unità, gli inattivi in età lavorativa (15-64 anni) sono aumentati di ben 10.900 unità.

Di rilievo è l'aumento di forze di lavoro potenziali che nel 2021 raggiungono una media di 13.500 unità (6.900 persone in più rispetto al 2019). Nel secondo trimestre 2020, colpito parzialmente dal lockdown, le forze di lavoro potenziali raggiungono le 13.700 unità. Nel primo trimestre 2021, periodo in cui le restrizioni hanno compromesso la stagione turistica invernale, le forze di lavoro potenziali (23.400 persone) risultano più che triplicate rispetto allo stesso trimestre degli anni prepandemia.

Nichterwerbspersonen im Alter von 15-64 Jahren nach Geschlecht - 2018-2021

Absolute Werte

Inattivi di 15-64 anni per sesso - 2018-2021

Valori assoluti

	2018	2019	2020	2021	
Potenzielle Erwerbspersonen Forze di lavoro potenziali					
Männer	2.900	2.500	4.400	5.300	Maschi
Frauen	4.000	4.100	6.500	8.200	Femmine
Insgesamt	6.900	6.600	10.900	13.500	Totale
Suchen keine Arbeit und stehen auch nicht zur Verfügung Non cercano lavoro e non sono disponibili					
Männer	28.900	27.900	27.100	28.800	Maschi
Frauen	45.300	44.900	47.300	48.000	Femmine
Insgesamt	74.200	72.800	74.400	76.800	Totale
Nichterwerbspersonen insgesamt Totale inattivi					
Männer	31.800	30.400	31.400	34.200	Maschi
Frauen	49.300	49.000	53.900	56.200	Femmine
Insgesamt	81.100	79.400	85.300	90.300	Totale

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

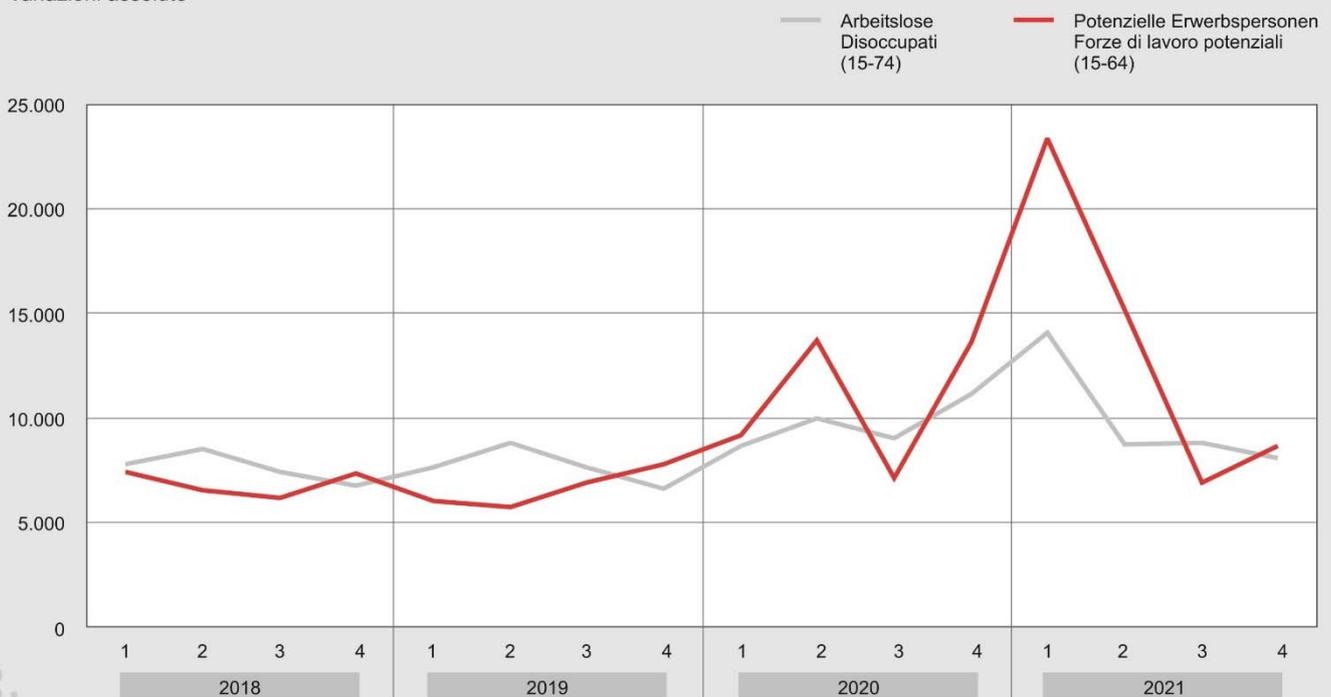
Graf. 10

Arbeitslose und potenzielle Erwerbspersonen nach Quartal - 2018-2021

Absolute Veränderungen

Disoccupati e forze di lavoro potenziali per trimestre - 2018-2021

Variazioni assolute



© astat 2022 - Itr



Ab 2021 ändert sich die Arbeitskräfteerhebung

2021 erfuhr die Arbeitskräfteerhebung zwei wesentliche Änderungen:

1. Am 1. Jänner trat die Verordnung (EU) 2019/1700 in Kraft, welche im Sinne einer Vereinheitlichung der Statistiken der einzelnen Mitgliedstaaten der EU einige Definitionen und den Fragebogen abändert;
2. Mit Bezug auf Personen und Haushalte werden auf der Grundlage der Dauerzählung der Bevölkerung und der Wohnungen neue Schätzungen eingeführt. Dadurch soll die Qualität der demographischen Statistiken in Bezug auf den Bestand, die strukturelle Zusammensetzung und das Ausmaß der beobachteten Ereignisse gesteigert sowie gewährleistet werden, dass die Ergebnisse der Stichprobenerhebungen für die ansässige Bevölkerung repräsentativ sind.

Was die Definitionen betrifft, wurden in der vorhergehenden Erhebung auch jene Personen als erwerbstätig eingestuft, die mehr als drei Monate von der Arbeit fernblieben und mindestens 50% der Entlohnung erhielten, sowie die Selbständigen, die vorübergehend ihre Tätigkeit eingestellt hatten.

Laut neuer Definition werden die Beschäftigten, die über drei Monate lang abwesend sind, unabhängig vom Lohnbezug bzw. bei Selbständigen unabhängig von der Unterbrechung der Arbeit als nicht erwerbstätig eingestuft. Davon ausgenommen sind:

- Abwesenheiten aus spezifischen Gründen wie Mutterschaft, Krankheit, vertikale Teilzeit, vom Arbeitgeber bezahlte Ausbildung, entlohnte Elternzeit;
- Saisonbeschäftigte, die angeben, während der Schließung Tätigkeiten für den Erhalt, die Erneuerung oder die Fortsetzung der Arbeitstätigkeit durchzuführen, z.B. für die Wartung von Anlagen (ausgenommen sind Gesetzes- oder Verwaltungspflichten und die Tätigkeiten für Steuerzahlungen).

Die wichtigsten Unterschiede zwischen der bisherigen und der neuen Definition sind vor allem drei:

- a) Die Beschäftigten in Lohnausgleichskasse (LAK) werden nicht als erwerbstätig eingestuft, wenn ihre Abwesenheit mehr als drei Monate andauert, auch wenn sie mindestens 50% des Lohnes beziehen;
- b) Die selbständigen Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen werden als nicht erwerbstätig eingestuft, wenn sie über drei Monate lang abwesend sind, auch wenn ihre Tätigkeit nur vorübergehend ausgesetzt wird;

Come cambia la rilevazione forze di lavoro dal 2021

Nel corso del 2021, la Rilevazione sulle forze di lavoro ha subito due cambiamenti importanti:

1. l'entrata in vigore, dal 1° gennaio, del Regolamento europeo (UE) 2019/1700 che ha comportato modifiche definitorie e di questionario al fine di migliorare il grado di armonizzazione delle statistiche prodotte dai diversi Paesi dell'UE;
2. l'introduzione delle nuove stime della popolazione di individui e famiglie desunte dal Censimento permanente della popolazione e delle abitazioni, che hanno l'obiettivo di migliorare la qualità delle statistiche demografiche in termini di consistenza, composizione strutturale e ammontare degli eventi osservati, anche al fine di garantire che i risultati delle indagini campionarie siano rappresentativi della popolazione residente.

Per quanto riguarda le definizioni, nella precedente rilevazione erano classificati come occupati anche dipendenti assenti per più di tre mesi che mantenevano almeno il 50% della retribuzione e gli indipendenti assenti dal lavoro nel caso di attività momentaneamente sospesa.

Nella nuova definizione la lavoratrice o il lavoratore assente dal lavoro per più di tre mesi si considera non occupato/occupata, a prescindere dalla retribuzione, se dipendente, o dalla sospensione dell'attività, se indipendente, a meno che non si tratti di:

- assenza per alcune cause specifiche: maternità, malattia, part time verticale, formazione pagata dal datore di lavoro, congedo parentale se retribuito;
- lavoratrici e lavoratori stagionali che nel periodo di chiusura dichiarano di svolgere attività relative al mantenimento, al rinnovo o alla prosecuzione dell'attività lavorativa, ad esempio per la manutenzione degli impianti (sono esclusi gli obblighi legali o amministrativi e le attività relative al pagamento delle tasse).

Le differenze tra la vecchia e la nuova definizione riguardano tre principali casi:

- a) persone in Cassa integrazione guadagni (Cig) non sono considerate occupate se l'assenza supera i 3 mesi, anche se percepiscono almeno il 50% della retribuzione;
- b) lavoratrici e lavoratori autonomi non sono considerati occupati se l'assenza supera i 3 mesi, anche se l'attività è solo momentaneamente sospesa;

c) Die Beschäftigten in Elternzeit werden als erwerbstätig eingestuft, auch wenn sie mehr als drei Monate abwesend sind und sie weniger als 50% des Lohnes beziehen.

Kurz gesagt ist nun die Gesamtdauer der Abwesenheit (mehr bzw. weniger als drei Monate) das Hauptkriterium für die Einstufung als erwerbstätige Person. Die Begriffsbestimmungen der Arbeitslosen und Nichterwerbspersonen ändern sich hingegen nicht. Aus der Schätzung dieser Gruppen können sich allerdings Differenzen ergeben, die auf Veränderungen der Gruppe der Erwerbstätigen zurückzuführen sind. Außerdem können die neuen Schätzungen nicht mit vorhergehenden Daten verglichen werden.

Für weitere Informationen:

<https://www.istat.it/it/archivio/252689>

c) le persone in congedo parentale sono classificate come occupate, anche se l'assenza supera i 3 mesi e la retribuzione è inferiore al 50%.

In sintesi, la durata complessiva dell'assenza dal lavoro (più o meno di tre mesi) diviene il criterio prevalente per definire la condizione di occupato. Non cambiano, invece, le definizioni di disoccupato e inattivo. Delle differenze nella stima di tali aggregati possono tuttavia riscontrarsi come conseguenza del cambiamento di quella degli occupati. A seguito delle modifiche ora accennate, le nuove stime non sono direttamente comparabili con quelle precedentemente diffuse.

Per maggiori informazioni:

<https://www.istat.it/it/archivio/252689>

Anmerkungen zur Methodik

Die Daten stammen aus der Stichprobenerhebung der Arbeitskräfte. Die Grundgesamtheit besteht aus allen in Südtirol ansässigen Personen, wobei die in Gemeinschaften Lebenden (Bewohner von Altersheimen, Waisenhäusern, Kasernen u.a.) nicht berücksichtigt werden. Die Erhebungseinheit ist der De-facto-Haushalt und nicht der gemeldete Haushalt. Der De-facto-Haushalt ist eine Gemeinschaft von zusammenlebenden Personen, die durch Ehe, Verwandtschaft, Verschwägerung, Adoption, Vormundschaft oder emotionale Bindung verbunden sind.

Beim Lesen der Daten muss der statistische Fehler berücksichtigt werden, den eine Stichprobenerhebung zwangsläufig mit sich bringt. Dieser kann bei kleineren Zahlen bzw. bei höherem Detaillierungsgrad durchaus relevant sein.

Die Schätzungen werden mittels sogenannter Hochrechnungskoeffizienten gemacht. Diese teilen jeder befragten Person ein Gewicht zu, welches durch das Verhältnis der Stichprobeneinheit zur Gesamtheit der dadurch vertretenen Bevölkerungsgruppe definiert ist.

Aus diesem Grund können die Zahlen nicht auf die Einerstelle genau angegeben werden, sondern werden auf Hundert gerundet. Aufgrund dieser Rundungen kann es vorkommen, dass die Summe der Einzelbeträge nicht mit dem Gesamtbetrag übereinstimmt.

Mit dem Jahr 2004 wurde die Arbeitskräfteerhebung von einer vierteljährlichen auf eine laufende Befragung umgestellt; d.h. die Befragung wird nicht mehr in einer Woche je Quartal durchgeführt, sondern laufend. Die Stichprobe der Haushalte wird einmal pro Jahr aus den Daten der Melderegister gezogen. Die Befragung wird zum Teil von Erhebungsbeauftragten mit Personal-Computern durchgeführt (CAPI-Methode) und zum Teil telefonisch direkt vom ISTAT (CATI-Methode). Die Ergebnisse der Befragung werden vierteljährlich veröffentlicht.

Die Schätzungen unter 1.000 Einheiten mit hohem relativen Standardfehler (rund 25%) wurden als nicht zuverlässig gewertet und deshalb nicht veröffentlicht.

Nota metodologica

I dati presentati derivano dalla rilevazione campionaria sulle forze lavoro. L'universo della rilevazione è costituito da tutte le persone residenti in Alto Adige, esclusi i membri permanenti delle convivenze (case di riposo, orfanotrofi, caserme, ecc.). L'unità di rilevazione dell'indagine è definita come famiglia di fatto e non anagrafica. La famiglia di fatto è rappresentata da un insieme di persone coabitanti, legate da vincoli di matrimonio, parentela, affinità, adozione, tutela o da vincoli affettivi.

Nella lettura dei dati è bene prestare attenzione al livello di errore statistico dovuto alla natura campionaria della rilevazione, che può essere sensibile per gli aggregati meno consistenti e per i livelli di dettaglio più elevati.

Le stime si ottengono assegnando a ciascuna osservazione campionaria un peso, chiamato coefficiente di riporto all'universo, che esprime il numero delle unità della popolazione rappresentate dall'unità campionaria in questione.

Pertanto, i dati non possono essere considerati attendibili fino all'unità e subiscono un arrotondamento al centinaio. A causa degli arrotondamenti, la somma delle singole voci può non coincidere con il totale.

A partire dal 2004 la rilevazione trimestrale delle forze di lavoro è diventata un'indagine continua, vale a dire le interviste non sono più concentrate in una settimana per trimestre ma sono correnti. Il campione viene estratto un'unica volta per l'intero anno dai registri anagrafici comunali. Le interviste per una parte vengono eseguite da persone incaricate munite di personal computer (metodo CAPI) e per l'altra parte telefonicamente dall'ISTAT (metodo CATI). I risultati dell'indagine vengono pubblicati trimestralmente.

Le stime sotto le 1.000 unità, a cui corrisponde un errore relativo percentuale elevato (attorno al 25%), non sono considerate attendibili e pertanto non diffuse.

Für die wichtigsten Schätzungen wurden Konfidenzintervalle (Konfidenzniveau 95%) und die jeweiligen relativen Standardfehler berechnet.

Per le principali stime sono stati calcolati gli intervalli di confidenza con livello di fiducia del 95% e gli errori relativi percentuali specifici.

Tab. 6

Kennzahlen des Arbeitsmarktes nach Geschlecht, relative Fehler und Konfidenzintervalle - 2021

Dati di sintesi del mercato di lavoro per sesso, errori relativi e intervalli di confidenza - 2021

	Schätzung Stima	Relativer Standardfehler Errore standard relativo	Konfidenzintervall 95% Intervallo di confidenza 95%		
	n	%	Untere Grenze Limite inferiore	Obere Grenze Limite superiore	
Erwerbspersonen / Forze di lavoro					
Männer	143.200	1,51	138.956	147.444	Maschi
Frauen	116.500	1,70	112.625	120.375	Femmine
Insgesamt	259.600	1,08	254.084	265.116	Totale
Erwerbstätige / Occupati					
Männer	138.600	1,54	134.416	142.784	Maschi
Frauen	111.100	1,74	107.305	114.895	Femmine
Insgesamt	249.700	1,11	244.278	255.122	Totale
Arbeitslose / Disoccupati					
Männer	4.600	10,35	3.667	5.533	Maschi
Frauen	5.300	9,56	4.307	6.293	Femmine
Insgesamt	9.900	6,74	8.592	11.208	Totale
Nichterwerbspersonen / Inattivi					
Männer	75.200	2,17	72.004	78.396	Maschi
Frauen	110.600	1,75	106.812	114.388	Femmine
Insgesamt	185.700	1,31	180.941	190.459	Totale

Quelle: ISTAT, Auswertung des ASTAT

Fonte: ISTAT, elaborazione ASTAT

Ausführliche Daten

[Statistik Browser](#)

[Konjunkturbarometer](#)

Ulteriori dati

[Browser statistico](#)

[Barometro congiunturale](#)

Glossar

Arbeitslose (oder Arbeitssuchende): Dazu gehören nicht-erwerbstätige Personen im Alter von 15-74 Jahren, die:

- in den vier Wochen vor der Berichtswoche mindestens eine aktive Arbeitssuche durchgeführt haben und innerhalb der nächsten zwei Wochen für eine Arbeit (oder eine selbständige Tätigkeit) zur Verfügung stehen
- oder innerhalb von drei Monaten nach der Berichtswoche eine Arbeit aufnehmen werden und innerhalb der folgenden zwei Wochen für eine Arbeit (oder eine selbständige Tätigkeit) zur Verfügung stehen würden, wenn ein früherer Beginn möglich wäre.

Glossario

Disoccupati (o in cerca di occupazione): comprendono le persone non occupate tra i 15 e i 74 anni che:

- hanno effettuato almeno un'azione attiva di ricerca di lavoro nelle quattro settimane che precedono la settimana di riferimento e sono disponibili a lavorare (o ad avviare un'attività autonoma) entro le due settimane successive;
- oppure, inizieranno un lavoro entro tre mesi dalla settimana di riferimento e sarebbero disponibili a lavorare (o ad avviare un'attività autonoma) entro le due settimane successive, qualora fosse possibile anticipare l'inizio del lavoro.

Erwerbspersonen: umfasst Erwerbstätige und Arbeitslose.

Potenzielle Erwerbspersonen: Nichterwerbspersonen, die keine Arbeit suchen (oder nicht aktiv Arbeit suchen), aber bereit wären zu arbeiten und Personen, die eine Arbeit suchen, aber nicht sofort zur Verfügung stehen.

Nichterwerbspersonen (oder nicht Arbeitskräfte): Personen, die nicht zur Erwerbsbevölkerung gehören, d.h. nicht als erwerbstätig oder arbeitslos gelten.

Erwerbstätige: umfasst Personen im Alter von 15 bis 89 Jahren, die in der Berichtswoche:

- mindestens eine Stunde Arbeit gegen Entgelt oder zur Erzielung eines Gewinns geleistet haben, einschließlich unbezahlt mithelfender Familienangehöriger;
- vorübergehend von der Arbeit abwesend sind, weil sie sich im Urlaub, in Gleitzeit (vertikale Teilzeit, Erholung usw.), im Krankenstand, im obligatorischen Mutterschafts-/Vaterschaftsurlaub oder in einer vom Arbeitgeber bezahlten Berufsausbildung befinden;
- sich in Elternzeit befinden und unabhängig von der Dauer der Abwesenheit Anspruch auf Einkommen oder arbeitsbezogene Leistungen haben und/oder diese beziehen;
- abwesend sind, da sie Saisonarbeiter sind, aber weiterhin regelmäßig die für die Fortsetzung ihrer Tätigkeit erforderlichen Aufgaben und Pflichten wahrnehmen (diese Aufgaben und Pflichten umfassen nicht die Erfüllung gesetzlicher oder verwaltungstechnischer Verpflichtungen);
- aus anderen Gründen vorübergehend abwesend sind und die voraussichtliche Dauer der Abwesenheit drei Monate oder weniger beträgt.

Erwerbsquote: das prozentuale Verhältnis zwischen der Erwerbsbevölkerung und der entsprechenden Bezugsbevölkerung.

Arbeitslosenquote: das prozentuale Verhältnis zwischen den Arbeitslosen und der entsprechenden Erwerbsbevölkerung.

Nichterwerbsquote: das Verhältnis der Nichterwerbspersonen zur entsprechenden Bezugsbevölkerung (die Summe aus der Erwerbsquote und der Nichterwerbsquote ergibt 1).

Erwerbstätigenquote: das Verhältnis der Erwerbstätigen zur entsprechenden Bezugsbevölkerung.

Konjunkturelle Veränderung: prozentuelle Veränderung gegenüber dem unmittelbar vorangegangenen Monat oder Zeitraum.

Tendenzielle Veränderung: prozentuelle Veränderung gegenüber dem gleichen Monat oder Zeitraum des Vorjahres.

Forze di lavoro: comprendono le persone occupate e quelle disoccupate.

Forze di lavoro potenziali: Inattivi che non cercano lavoro (o non cercano attivamente), ma disponibili a lavorare e persone che cercano lavoro, ma non sono subito disponibili a lavorare.

Inattivi (o non forze di lavoro): comprendono le persone che non fanno parte delle forze di lavoro, ovvero quelle non classificate come occupate o disoccupate.

Occupati: comprendono le persone tra 15 e 89 anni che nella settimana di riferimento:

- hanno svolto almeno un'ora di lavoro a fini di retribuzione o di profitto, compresi i coadiuvanti familiari non retribuiti;
- sono temporaneamente assenti dal lavoro perché in ferie, con orario flessibile (part time verticale, recupero ore, etc.), in malattia, in maternità/paternità obbligatoria, in formazione professionale retribuita dal datore di lavoro;
- sono in congedo parentale e ricevono e/o hanno diritto a un reddito o a prestazioni legate al lavoro, indipendentemente dalla durata dell'assenza;
- sono assenti in quanto lavoratori stagionali ma continuano a svolgere regolarmente mansioni e compiti necessari al proseguimento dell'attività (da tali mansioni e compiti va escluso l'adempimento di obblighi legali o amministrativi);
- sono temporaneamente assenti per altri motivi e la durata prevista dell'assenza è pari o inferiore a tre mesi.

Tasso di attività: rapporto percentuale tra le forze di lavoro e la corrispondente popolazione di riferimento.

Tasso di disoccupazione: rapporto percentuale tra i disoccupati e le corrispondenti forze di lavoro.

Tasso di inattività: rapporto tra gli inattivi e la corrispondente popolazione di riferimento (la somma del tasso di attività e del tasso di inattività è pari a 1).

Tasso di occupazione: rapporto percentuale tra gli occupati e la corrispondente popolazione di riferimento.

Variazione congiunturale: variazione percentuale rispetto al mese o periodo immediatamente precedente.

Variazione tendenziale: variazione percentuale rispetto allo stesso mese o periodo dell'anno precedente.

Zeichenerklärung

Vier Sterne (****): Der Wert wird nicht veröffentlicht, da die Schätzung aufgrund des hohen relativen Standardfehlers nicht zuverlässig ist.

Hinweise für die Redaktion:

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Luca Frigo, Tel. 0471 41 84 43,
E-Mail: luca.frigo@provinz.bz.it.

Nachdruck, Verwendung von Tabellen und Grafiken, fotomechanische Wiedergabe - auch auszugsweise - nur unter Angabe der Quelle (Herausgeber und Titel) gestattet.

Verantwortlicher Direktor: Timon Gärtner

Segni convenzionali

Quattro asterischi (****): Il valore non viene pubblicato perché la stima non è attendibile a causa dell'alto errore standard relativo.

Indicazioni per la redazione:

Per ulteriori chiarimenti si prega di rivolgersi a Luca Frigo, tel. 0471 41 84 43,
e-mail: luca.frigo@provincia.bz.it.

Riproduzione parziale o totale del contenuto, diffusione e utilizzazione dei dati, delle informazioni, delle tavole e dei grafici autorizzata soltanto con la citazione della fonte (titolo ed edizione).

Direttore responsabile: Timon Gärtner